



ÒRGAN JUNTA DE GOVERN LOCAL		
DATA 01/12/2017	CARÀCTER SESSIÓ ORDINÀRIA	NÚM. ORDE 112

UNITAT 00810 - OFICINA DE ESTADÍSTICA	
EXPEDIENT E-00810-2017-000102-00	PROPOSTA NÚM. 1
ASSUMPTE OFICINA D'ESTADÍSTICA. Proposa aprovar un conveni de col·laboració amb la Universitat de València-Estudi General (Facultat de Matemàtiques), l'objecte del qual és la formació de personal en el terreny de l'anàlisi estadístic de la informació d'interès municipal.	

RESULTAT APROVAT	CODI 00002-O-00112
-------------------------	---------------------------

"ANTECEDENTS DE FET

PRIMER. S'inicien les actuacions en virtut de moció del regidor delegat de Control Administratiu, proposant dur a terme els tràmits oportuns amb vista a aprovació del text i ulterior subscripció d'un conveni de col·laboració entre l'Ajuntament de València i la Universitat de València-Estudi General (Facultat de Matemàtiques), amb efectes des de l'1 de gener de 2018 i fins al 31 de desembre de 2018. Aquest conveni tindrà com a objectiu formar el personal d'ambdós entitats en el terreny de l'anàlisi estadístic de la informació d'interès municipal.

SEGON. El conveni de col·laboració, vigent durant l'any 2017, va ser aprovat per acord de Junta de Govern Local, en sessió ordinària celebrada el dia 25 de novembre de 2016 i els seus efectes finalitzaran el 31 de desembre d'enguany 2017. Per tant, a fi de continuar la col·laboració amb la Universitat en aquesta matèria, es considera necessari aprovar un nou conveni entre l'Ajuntament de València i la Universitat de València-Estudi General (Facultat de Matemàtiques).

La vigència d'aquest nou conveni serà el període comprés entre 1 de gener de 2018 i fins al 31 de desembre de 2018.

TERCER. Així mateix, la direcció de l'Oficina d'Estadística ha emés un informe en què s'ha posat de manifest la necessitat de subscriure l'esmentat conveni. L'esmentat informe obra a l'expedient. Així, doncs, a la vista de la necessitat i interès manifestats, s'inicia l'expedient per a l'aprovació del conveni de col·laboració entre ambdós entitats amb l'esmentada finalitat, posant-se de manifest l'interès general municipal de la formació del personal tant de la Universitat com de l'Ajuntament de València en matèria d'estadística municipal.

Als fets anteriorment exposats resulten d'aplicació els següents:

Signat electrònicament per:

Antefirma	Nom	Data	Emissor cert	Núm. sèrie cert
EL SECRETARI TITULAR DE LA JUNTA DE GOVERN LOCAL	SERGI CAMPILLO FERNANDEZ	01/12/2017	ACCVCA-120	4412716104892465427



FONAMENTS DE DRET

PRIMER . El present conveni es regula basant-se en els articles 47 i següents de la Llei 40/2015, de Règim Jurídic del Sector Públic.

Amb caràcter general, la facultat de celebrar convenis es troba atribuïda a les administracions públiques en virtut del que estableix l'article 48 de la Llei 40/2015, d'1 d'octubre, de Règim Jurídic del Sector Públic.

Més específicament, el punt 1 de l'article 48 d'aquesta Llei, estableix la capacitat de les administracions públiques i les universitats públiques a la subscripció de convenis, a l'àmbit de les seues respectives competències.

El contingut del conveni s'ajusta al que estableix l'article 49 de la Llei 40/2015, de Règim Jurídic del Sector Públic, als seus apartats del a) al h). Així mateix, el present conveni s'acompanya d'una memòria justificativa, segons es regula a l'article 50, apartat 1, de la Llei 40/2015.

L'expedient s'ajusta a la tramitació que indica la Circular 7/2016, de la Secretaria municipal, sobre l'entrada en vigor de les Lleis 39/2015, d'1 d'octubre, de Procediment Administratiu Comú de les Administracions Públiques, i 40/2015, d'1 d'octubre, de Règim Jurídic del Sector Públic.

SEGON. La Llei 7/1985, de 2 d'abril, Reguladora de les Bases del Règim Local, a la seua nova redacció donada per la Llei 27/2013, de 27 de desembre, de racionalització i sostenibilitat de l'Administració Local, atribueix als municipis, en els termes que concreten la legislació estatal i autonòmica, competències per a promoure qualsevol classe d'activitats i prestar quants servicis públics contribuïsquen a satisfer les necessitats i aspiracions de la comunitat veïnal, permetent-los, així mateix, realitzar activitats complementàries de les pròpies d'altres administracions públiques.

Concretament, l'article 25, apartat 2, lletra m), disposa que el municipi exercirà com pròpies, en els termes de la legislació de l'Estat i de les comunitats autònomes, competències en matèria de promoció de la cultura.

D'altra banda, la Circular de 18 de juny de 2014 (DOCV de 20 de juny de 2014) estableix que *'els municipis de la Comunitat Valenciana que venien exercint com pròpies a l'entrada en vigor de la Llei de Racionalització i Sostenibilitat de l'Administració Local, competències atribuïdes tant per l'article 33 de la Llei 8/2010, de Règim Local de la Comunitat Valenciana com per la legislació sectorial autonòmica en vigor, continuaran fent-ho amb independència que es referisquen o no a matèries incloses al llistat de l'article 25.2'*.

En els mateixos termes es pronuncia el DECRET LLEI 4/2015, de 4 de setembre, del Consell, pel qual s'estableixen mesures urgents derivades de l'aplicació de les disposicions

Id. document: sNnj iild Fukk +CK/ OamE pIMV 26l =
CÒPIA INFORMATIVA (NO VERIFICABLE EN SEU ELECTRÒNICA)

Signat electrònicament per:

Antefirma	Nom	Data	Emissor cert	Núm. sèrie cert
EL SECRETARI TITULAR DE LA JUNTA DE GOVERN LOCAL	SERGI CAMPILLO FERNANDEZ	01/12/2017	ACCVCA-120	4412716104892465427



adicional quinzena i transitòries primera i segona de la Llei 27/2013, de 27 de desembre, de Racionalització i Sostenibilitat de l'Administració Local, relatives a l'educació, salut i servicis socials a l'àmbit de la Comunitat Valenciana.

TERCER. Quant a la naturalesa del conveni objecte de les actuacions, el conveni de col·laboració que es pretén celebrar suposarà un acord de voluntats, amb drets i obligacions per a l'Ajuntament de València i la Universitat de València, Facultat de Matemàtiques, que quedaran clarament definides al text del conveni i que no tindrà la consideració de contracte administratiu.

En efecte, l'article 4.1, lletra c), del Reial Decret Legislatiu 3/2011, de 14 de novembre, pel qual s'aprova el text refós de la Llei de Contractes del Sector Públic disposa que estan exclosos de l'àmbit d'aquesta Llei els *'convenis de col·laboració que celebre l'Administració General de l'Estat amb les entitats gestores i servicis comuns de la Seguretat Social, les Universitats Públiques, les Comunitats Autònomes, les Entitats locals, organismes autònoms i restants entitats públiques, o els que celebren estos organismes i entitats entre si, llevat que, per la seua naturalesa, tinguen la consideració de contractes subjectes a aquesta Llei'*.

Afegeix l'apartat 2 del dit article que *'Els contractes, negocis i relacions jurídiques enumerats a l'apartat anterior es regularan per les seues normes especials, aplicant-se els principis d'aquesta Llei per a resoldre els dubtes i llacunes que pogueren presentar-se'*.

QUART. La despesa que suposarà el conveni per a la Corporació ascendeix a 65.745,40 € (seixanta-cinc mil set-cents quaranta-cinc euros amb quaranta cèntims) durant tot l'any de duració, destinat al pagament de les persones investigadores i altres despeses de formació per part de la Universitat de València. El cost total s'abonarà en 4 pagaments de 16.436,35 € (setze mil quatre-cents trenta-sis euros amb trenta-cinc cèntims), finançats amb càrrec a l'aplicació pressupostària CV008- 92300-22706 del Pressupost 2018.

Atès que la despesa comença i té efectes econòmics al Pressupost 2018, ens trobem davant d'una despesa de gestió anticipada.

Per tant, una vegada emés l'informe del SEP, s'ha elaborat la proposta de despesa per continuar la tramitació de l'expedient.

CINQUÉ. Pel que fa als requisits procedimentals, la base 15a de les d'execució del Pressupost, exigeix l'emissió d'informe per la Intervenció General relatiu al compliment de la normativa legal. Així mateix, ha de tindre's en compte l'article 133.h) de la Llei Reguladora de les Bases del Règim Local, precepte que ha de connectar-se amb el que estableix l'article 214.1 del Text Refós de la Llei Reguladora de les Hisendes Locals, aprovat Mitjançant Un Reial Decret Legislatiu 2/2004, de 5 de març.

SISÉ. D'altra banda, segons l'article 69.2.b) del Reglament Orgànic de Govern i Administració de l'Ajuntament exigeix l'informe de l'Assessoria Jurídica Municipal.

Signat electrònicament per:

Antefirma	Nom	Data	Emissor cert	Núm. sèrie cert
EL SECRETARI TITULAR DE LA JUNTA DE GOVERN LOCAL	SERGI CAMPILLO FERNANDEZ	01/12/2017	ACCVCA-120	4412716104892465427



SETÉ. Finalment, atès que l'eficàcia del conveni suposa la concurrència de voluntats, l'acord adoptat per l'òrgan municipal corresponent serà notificat a la Universitat de València-Estudi General (Facultat de Matemàtiques), a fi de que procedisca a la seua firma, en el termini que s'estipule.

En virtut de tot allò anteriorment exposat i vistos els informes emesos per l'Oficina d'Estadística, el Servei Econòmic Pressupostari, el Servei Fiscal de Gastos, censurant de conformitat la proposta de despesa formulada, i l'Assessoria Jurídica Municipal, la Junta de Govern Local, d'acord amb el que estableix l'article 127 de la Llei 7/1985, de 2 d'abril, Reguladora de les Bases del Règim Local, i fent ús de les atribucions conferides per la base 22a de les d'execució del Pressupost vigent, feta prèviament declaració d'urgència, acorda:

Primer. Aprovar, pels motius exposats en el cos del present acord, el text del conveni de col·laboració a subscriure entre l'Ajuntament de València i la Universitat de València-Estudi General (Facultat de Matemàtiques), l'objecte del qual és formar el personal d'ambdós entitats en el terreny de l'anàlisi estadístic de la informació d'interès municipal.

Segon. La vigència del conveni serà el període de temps comprés entre l'1 de gener de 2018 i el 31 de desembre de 2018 i suposarà una despesa total per a l'Ajuntament de València de 65.745,40 € (seixanta-cinc mil set-cents quaranta-cinc euros amb quaranta cèntims), durant tot l'any de duració, amb càrrec a l'aplicació pressupostària amb expressió xifrada CV008 92300 22706, del Pressupost 2018, segons proposta de gasto núm. 2017/5275, ítem 2018/5830. Per ser una despesa de gestió anticipada, la despesa estarà condicionada al crèdit que finalment contemple el Pressupost 2018.

**CONVENI DE COL·LABORACIÓ ENTRE L'AJUNTAMENT DE VALÈNCIA I LA
UNIVERSITAT DE VALÈNCIA-ESTUDI GENERAL (FACULTAT DE MATEMÀTIQUES)
PER A LA FORMACIÓ DEL PERSONAL D'AMBDÓS ENTITATS EN EL TERRENY DE
L'ANÀLISI ESTADÍSTIC DE LA INFORMACIÓ D'INTERÉS MUNICIPAL**

A la ciutat de València a

2017

REUNITS

D'una part l'Excm. Sr. Esteban Morcillo Sánchez, rector magnífic de la Universitat de València-Estudi General, i d'una altra l'Excm. Sr. Joan Ribó Canut, alcalde-president de l'Ajuntament de València, assistit pel secretari general de l'Administració municipal, Sr. Francisco Javier Vila Biosca.

Ambdós parts, que de comú acord es reconeixen mútuament plena capacitat jurídica en virtut de la representació que exercicen, formalitzen aquest conveni, aprovat per l'Ajuntament mitjançant acord de la Junta de Govern Local de data 01/12/2017, d'acord amb les següents:

CLÀUSULES

Signat electrònicament per:

Antefirma	Nom	Data	Emissor cert	Núm. sèrie cert
EL SECRETARI TITULAR DE LA JUNTA DE GOVERN LOCAL	SERGI CAMPILLO FERNANDEZ	01/12/2017	ACCVCA-120	4412716104892465427



PRIMERA. OBJECTE

L'objecte d'aquest conveni és la col·laboració entre el Departament d'Estadística i Investigació Operativa de la Facultat de Matemàtiques de la Universitat de València i l'Oficina d'Estadística de l'Ajuntament de València en la formació del personal d'ambdues entitats en el terreny de l'anàlisi estadístic de la informació d'interés municipal. El responsable dels treballs per part de la Universitat serà el Sr. Francisco Montes Suay, i per part de l'Ajuntament la Sra. Carmiña Moya Equiza.

El present conveni té acomodament als articles 55 i 57, de la Llei 7/1985, de 2 d'abril, Reguladora de las Bases del Règim Local, i a l'article 2.6 del Decret 81/2014, de 6 de juny, del Consell, pel qual s'aprova el Reglament de la Llei 5/1990, de 7 de juny, de la Generalitat, d'Estadística de la Comunitat Valenciana.

SEGONA. CARACTERÍSTIQUES TÈCNIQUES

La col·laboració es realitzarà d'acord amb els punts següents:

- Manteniment de sèries estadístiques d'interés municipal.
- Desenvolupament de noves sèries estadístiques.
- Disseny d'enquestes i tabulació de resultats.
- Formació del personal investigador de la Universitat de València i del personal tècnic de l'Oficina d'Estadística Municipal.

El Departament d'Estadística i Investigació Operativa de la Facultat de Matemàtiques concretarà la seua col·laboració en:

1. L'assessorament científic a l'Oficina d'Estadística en els treballs assenyalats.
2. La posada a disposició de l'ús dels seus fons bibliogràfics.
3. Proposar als servicis pertinents de la Universitat de València la convocatòria d'una o més places d'investigadors/es propis/pròpies de la Universitat de València. Les dites persones col·laboraran amb l'Oficina d'Estadística en la realització dels treballs assenyalats. El fet d'haver estat contractat per la Universitat com a investigador no estableix cap tipus de relació laboral amb l'Ajuntament de València, ni suposa compromís per a la incorporació posterior de les persones a la plantilla de la dita administració.
4. Col·laboració en la formació tècnica estadística del personal municipal per mitjà de la realització de seminaris d'interés mutu.

Signat electrònicament per:

Antefirma	Nom	Data	Emissor cert	Núm. sèrie cert
EL SECRETARI TITULAR DE LA JUNTA DE GOVERN LOCAL	SERGI CAMPILLO FERNANDEZ	01/12/2017	ACCVCA-120	4412716104892465427



L'Oficina d'Estadística de l'Ajuntament de València concretarà la seua col.laboració en:

1. El disseny, junt amb els responsables de la Universitat, dels treballs d'investigació a realitzar, establint els objectius d'interés municipal sobre els quals aquestes investigacions han de versar.

2. La supervisió conjunta, junt amb el personal designat per la Universitat, de les tasques realitzades pel personal investigador.

3. L'accés, per part dels investigadors assignats, a tot el material bibliogràfic disponible a l'Oficina, així com a aquells sistemes d'emmagatzematge de dades de l'Oficina d'Estadística necessaris per a la consecució dels objectius de la investigació.

4. Acollir adequadament els investigadors i facilitar-los les condicions adequades per al desenvolupament dels projectes.

TERCERA. COMISSIÓ TÈCNICA

Per al seguiment i coordinació de les activitats promogudes en aquest conveni es crea una comissió mixta que estarà constituïda per un màxim de dues persones tècniques designades per cadascun dels departaments. Dos representants d'aquesta comissió participaran en la Comissió d'Avaluació i Selecció de les persones investigadores que convoque la Universitat.

Qualsevol discrepàcia o controvèrsia que es suscite en la interpretació o execució del present conveni serà sotmesa a la Comissió Tècnica de Seguiment. Els acords de la Comissió seran adoptats per mutu acord de les parts. El règim de funcionament de la Comissió Tècnica serà el previst en els articles 15 i següents de la Llei 40/2015, d'1 d'octubre, de Règim Jurídic del sector Públic.

QUARTA. DURACIÓ

La duració d'aquest conveni serà de 12 mesos comptadors des de l'1 de gener de 2018.

En tot cas, aquest termini estarà subjecte al desenvolupament i compliment dels treballs.

CINQUENA. COMPROMISOS I OBLIGACIONS

La participació de l'Ajuntament de València no suposa l'adquisició de compromisos diferents dels estipulats en aquest conveni i en cap cas se'n derivaran obligacions pròpies d'un contracte laboral.

SISENA. PRESSUPOST I FORMA DE PAGAMENT

Signat electrònicament per:

Antefirma	Nom	Data	Emissor cert	Núm. sèrie cert
EL SECRETARI TITULAR DE LA JUNTA DE GOVERN LOCAL	SERGI CAMPILLO FERNANDEZ	01/12/2017	ACCVCA-120	4412716104892465427



L'Ajuntament de València destinarà un total de 65.745,40 € (seixanta-cinc mil set-cents quaranta-cinc euros amb quaranta cèntims), al finançament d'aquest conveni. La Universitat de València destinarà aquests recursos al pagament de les persones investigadores no doctores que es designen i a cobrir les despeses ocasionades per les activitats de formació assenyalades.

Els pagaments es realitzaran, amb un informe previ sobre el desenvolupament de la col·laboració per part de l'Oficina d'Estadística, de la manera següent:

Quatre pagaments, de 16.436,35 € (setze mil quatre-cents trenta-sis euros amb trenta-cinc cèntims) realitzats cada tres mesos a partir de la firma del conveni.

Aquests pagaments podran demorar-se en el cas que els treballs no es desenvolupen conforme al pla traçat inicialment.

Durant la vigència del present conveni no serà procedent la revisió de preus ni la reclamació d'interessos per demora en el pagament.

SETENA. MODIFICACIONS DE CONTINGUT I POSSIBLE INCUMPLIMENT DE LES PARTS

Les parts podran denunciar o modificar aquest document en qualsevol moment per mutu acord. Si la modificació suposa servicis addicionals, ha d'anar acompanyada del pressupost complementari que quedarà unit com a annex a aquest conveni.

Davant del possible incompliment dels compromisos d'una de les parts i en el cas en que la Comissió Tècnica no haja resolt les discrepàncies, el present conveni pot ser, en qualsevol moment, expressament denunciat per l'altra part signant.

Aquests possibles incompliments per qualsevol de les parts de les obligacions que s'assumeixen al present conveni seràn motiu de la resolució d'este.

VUITENA

En l'execució del conveni caldrà atindre's al compliment del que disposa la Llei Orgànica 15/1999, de 13 de desembre, de Protecció de Dades de Caràcter Personal i la seua normativa de desplegament.

NOVENA

L'Ajuntament de València, la Universitat de València i l'equip investigador col·laboraran en tot moment d'acord amb els principis de bona fe i eficàcia perquè el conveni s'execute amb èxit.

Signat electrònicament per:

Antefirma	Nom	Data	Emissor cert	Núm. sèrie cert
EL SECRETARI TITULAR DE LA JUNTA DE GOVERN LOCAL	SERGI CAMPILLO FERNANDEZ	01/12/2017	ACCVCA-120	4412716104892465427



I perquè així conste a l'efecte oportú, en prova de conformitat, les parts firmen aquest document, per triplicat i a un sol efecte.

Per l'Ajuntament de València	Per la Universitat de València
L'Excm. Sr. alcalde	El rector magnífic

Joan Ribó i Canut

Esteban Morcillo Sánchez

Davant meu,

El secretari general de l'Administració municipal

Francisco Javier Vila Biosca

ANNEX I

Personal de la Universitat de València que participarà en el conveni,

Sr. Francisco Montes Suay, catedràtic de la Universitat de València declara conèixer i accepta el contingut d'aquest conveni.

Sr. Francisco Montes Suay

DNI 22502320-V

ANNEX II

MEMÒRIA ECONÒMICA

L'import total brut del present conveni és de 65.745,40 € (seixanta-cinc mil set-cents quaranta-cinc euros amb quaranta cèntims); es farà efectiu en quatre pagaments de 16.436,35 € (setze mil quatre-cents trenta-sis euros amb trenta-cinc cèntims), cada tres mesos des de la firma del conveni.

Com que el conveni té la naturalesa dels previstos en l'article 4.1.c de la Llei 30/2007, de 30 d'octubre, de Contractes del Sector Públic, i segons el que disposa la Llei 37/1992, de l'Impost sobre el Valor Afegit, i el Reial Decret 1624/1992, per mitjà del qual s'aprova el reglament del dit impost, els pagaments fets en virtut d'aquest conveni no estan subjectes a l'IVA.

D'acord amb les estipulacions fetes en els estatuts de la Universitat de València-Estudi General, les despeses es distribuïran de la manera següent:

1. ESTIMACIÓ DE DESPESES GENERALS PREVISTES

Es fa una estimació del 5 % del cost del treball en què participa la Universitat de València, quantitat que ascendeix a 3.287,27 €.

Signat electrònicament per:

Antefirma	Nom	Data	Emissor cert	Núm. sèrie cert
EL SECRETARI TITULAR DE LA JUNTA DE GOVERN LOCAL	SERGI CAMPILLO FERNANDEZ	01/12/2017	ACCVCA-120	4412716104892465427



2. DESPESES D'EXECUCIÓ

Els pagaments per aquest concepte ascendiran a la quantitat aproximada de 62.458,13 €, que es distribuïran de la manera següent:

- El dit import correspon al pagament de les persones contractades investigadores no doctores que realitzen pràctiques a l'Oficina d'Estadística i sobre la quantitat que per a la seua retribució estableix la Universitat de València, incloent-hi el material fungible i altres despeses derivades de les accions formatives."

Id. document: sNnj iild Fukk + CK/ OamE pIMV 26l =
CÒPIA INFORMATIVA (NO VERIFICABLE EN SEU ELECTRÒNICA)

Signat electrònicament per:

Antefirma	Nom	Data	Emissor cert	Núm. sèrie cert
EL SECRETARI TITULAR DE LA JUNTA DE GOVERN LOCAL	SERGI CAMPILLO FERNANDEZ	01/12/2017	ACCVCA-120	4412716104892465427